Read at Home First Experiences : At School

Storybook?

– 스토리 북 교재 내용에 대한 번역입니다. 수업 준비 시, 미리 참고하세요.

At School (학교에서)

p.4 키퍼는 신이 났어요. 키퍼가 처음으로 학교 가는 날이었어요.

p.5 그는 조금 겁나기도 해서 작은 테드를 데려가고 싶어했어요. "알았어." 엄마가 말했어요. "그렇다고 네 책가방을 잊지 말아."

p.6 엄마는 키퍼와 함께 교실에 갔어요. 그는 그의 새로운 친구 안나가 거기에 있다는 것에 기뻐했어요. 트리시라고 하는 도우미가 문에서 그들을 맞아줬어요.

p.7 트리시는 키퍼에게 그가 물건을 걸어 놓을 자리를 보여주었어요. 그의 이름이 위에 있었고, 그의 사진이 아래에 있었어요. 키퍼는 그의 가방을 못에 걸어 놓았어요.

p.8 그 다음에 트리시는 안나와 키퍼에게 특별한 상자를 보여주었어요. "너희들의 장난감을 여기에 넣어라." 그녀가 말했어요. "안전하게 보관된 거야."

p.9 하지만 키퍼는 작은 테드를 상자에 넣기 싫었어요. 그는 그의 가방을 놓은 자리로 돌아가서 테드를 그의 가방 안에 넣었어요.

p.10 키퍼의 선생님은 그린 씨였어요. "이제 시작할 시간이에요." 그녀가 말했어요. 그래서 엄마는 키퍼에게 작별 인사를 했어요.

p.11 키퍼는 걱정이 되었어요. "저 데리러 다시 오실 거에요?" 그가 물었어요. "당연히 그럴 거야." 엄마가 말했어요. "걱정하지 말아."

p.12 그린 선생님은 명부를 받고 그 다음에 모두 같이 노래를 불렀어요. 그 후 그린 선생님은 말했어요," 자, 이제 우린 학교를 둘러볼 거에요."

p.13 키퍼는 작은 테드도 학교를 둘러보게 하고 싶었어요. "수업이 끝난 후에 보여 주면 되겠다." 그린 선생님이 말했어요.

p.14 "여기는 화장실이에요." 그린 선생님이 말했어요. "만약 화장실에 가야 한다면 기다리지 말아요, 아니면 너무 늦을 테니깐요."

p.15 그 다음에 그린 선생님은 아이들에게 강당을 보여주었어요. 비프와 칩이 체육 수업을 받고 있었어요. "우린 여기에서 집합해요, 점심도 그렇고요." 그녀가 말했어요.

p.16 노는 시간은 재미있었어요. 모든 아이들은 통나무에서 놀고 싶어 했어요. "차례대로 가요." 그린 선생님이 말했어요.

p.17 키퍼는 테드를 가지러 가고 싶었지만 안나가 그를 불렀어요. "와서 놀자." 그녀가 말했어요.

p.18 논 다음에, 아이들은 그림을 그렸어요. 안나는 그녀의 양을 그렸어요. 키퍼는 테드의 그림을 그렸어요.

p.19 "저 이제 테드를 가져와도 되요?" 키퍼가 물었어요. "학교 수업이 끝난 다음에 가질 수 있단다." 트리시가 말했어요. "우리는 이제 핸드 프린팅하러 갈거야."

p.20 키퍼는 세 개의 초록색 핸드 프린트를 만들었어요. 안나는 빨간색으로 하나를 만들었어요. "이거 테드한테 보여줘도 되요?" 키퍼가 물었어요. "곧 있으면." 트리시가 말했어요. "수업 끝나고."

p.21 안나는 코가 간지러워서 얼굴을 문질렀어요. 이제 그녀는 코에 페인트가 묻었어요! 그린 선생님이 닦아줬지만, 안나는 조금 짜증이 났어요.

p.22 그 후에 키퍼와 다른 아이들이 안나를 웃겨서, 그녀는 더 이상 짜증나지 않았어요.

p.23 곧 집에 갈 시간이 되었어요. "이제 내 그림들을 테드한테 보여줄 수 있겠다." 키퍼가 말했어요. 그는 그의 가방을 들여다 봤지만 테드는 거기에 없었어요!

p.24 키퍼는 울기 시작했어요. "저 작은 테드를 잃어버렸어요." 그가 말했어요. "걱정하지마." 트리시가 말했어요. "다시 찾을 수 있을 거야."

p.25 바로 그 때, 안나가 그녀의 가방에 손을 넣었어요. "여기 봐! 테드 여기 있어." 그녀가 말했어요. "너 테드를 내 가방에 넣었어!"

p.26 엄마와 아빠는 키퍼를 데리러 왔어요. "재미있었니?" 아빠가 물었어요. "네." 키퍼가 말했어요. "근데 저 내일부터는 테드 집에 두고 올래요.

Talk about the story(이야기에 대한 토론)

*키퍼는 작은 테드를 어디에 두어야 했을까요?
*안나가 작은 테드를 찾았을 때 키퍼가 무엇이라고 말했을까요?
*키퍼가 그 밖에 학교에서 무엇을 할 수 있을까요?
*학교를 다니기 시작 하는 것에 대해 어떻게 생각하나요?

At school

학교에서 일어나는 일에 대해 이야기해 보세요.
키퍼와 안나는 첫 날에 이 중 어떤 일을 했나요?
*the register: 출석부
*computer: 컴퓨터 하기
*sand play: 모래로 놀기
*lunch time: 점심 시간
*dressing up: 복장 입기
*counting: 셈하기
*storytime: 동화 읽어주는 것을 듣기
*playtime: 놀이 시간
*singing a song: 노래하기
*reading: 읽기

A Maze(미로 찾기)
키퍼가 작은 테드를 찾도록 도와주세요.